# SONY®

Informazioni importanti

# SONY®

Important information

#### LIMITED WARRANTY

Subject to the conditions of this limited warranty, Sony Mobile or its relevant local affiliates warrants this device against defects in design, material and workmanship at the time of its original purchase by a consumer and for 1 year thereafter. Contact your local Sony Mobile repair center to get further information.

#### What we will do

If, during the warranty period, this device fails to operate under normal use and service, due to defects in materials or workmanship, the Sony Mobile authorized distributors or service partners will, at their option, either repair or replace the device in accordance with the conditions stilloulated herein.

#### Conditions

- The warranty is valid only if the original receipt issued to the original purchaser by the dealer, specifying the date of purchase and serial number, is presented with the device to be repaired or replaced. Tampering with any of the seals on the device will void the warranty.
- 2. If Sony Mobile repairs or replaces the device, the repaired or replaced device shall be warranted for the remaining time of the original warranty period or for ninety days from the date of repair, whichever is longer. Repair or replacement may involve the use of functionally equivalent reconditioned units. Replaced parts or components will become the property of Sony Mobile.
- 3. This warranty does not cover any failure of the device due to normal wear and tear, or due to misuse, including but not limited to use in other than the normal and customary manner, in accordance with instructions for use and maintenance of the device. Nor does this warranty cover any failure of the device due to accident, modification or adjustment, acts of God or damage resulting from liquid outside of the approved levels.
- 4. There are no express warranties, where written or oral, other than this printed limited warranty. All implied warranties, including without limitation the implied warranties of merchantability or fitness for a particular purpose, are limited to the duration of this limited warranty. In no event shall Sony Mobile or its vendros be liable for incidental or consequential damages of any nature whatsoever, including but not limited to lost profits or commercial loss, to the full extent those damages can be disclaimed by law. Some countries/states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, or limitation of the duration of implied warranties, so the preceding limitations or exclusions may not apply to you.

# **GUIDELINES FOR SAFE AND EFFICIENT USE**

Changes or modifications to this transmitting device not expressly approved by Sony Mobile may void the user's authority to operate the equipment.

Please check for any exceptions, due to national requirements or limitations, in usage of transmitting equipment before using this device.

# Taking care of your device

- Do not expose your device to levels of dust, dirt, liquid, moisture or humidity above or outside the intended use.
- . Treat the device with care and do not expose it to extreme high or low temperatures.
- · Do not expose your device to lit candles, cigarettes, cigars, to open flames etc.
- . Do not drop, throw or try to bend the device rough treatment could damage it.
- Do not use any other accessories than Sony Mobile originals intended for use with this
  device.
- · Do not attempt to disassemble your device.
- Only Sony Mobile repair partners should perform service and/or remove or replace the battery.

### Radio frequency exposure

Your transmitting device is a radio transmitter and receiver. When in operation, it communicates with a transmitting equipped mobile device by receiving and transmitting radio frequency (RF) electromagnetic fields (microwaves) in the frequency range 2400 to 2200 MHz. The output power of the radio transmitter is low, 0.01 watt. Your transmitting device is designed to operate in compliance with the RF exposure guidelines and limits set by national authorities and international health agencies when used with any compatible Sony mobile device.

#### Safety and health aspects

- Sony Mobile recommends that the transmitting headset is worn in positions where it will
  not be subject to pressure since such pressure may result in bodily injury or damage to the
  device.
- Do not allow children to play with your transmitting device since it contains small parts that could become detached and create a choking hazard.
- Loudness warning adjust the audio volume cautiously when using third-party head
  phones to avoid volume levels that may be harmful to your hearing. Sony Mobile does not
  test use of third-party head phones with mobile phones and accessories. Sony Mobile
  recommends using only Sony Mobile original head phones.
- Check the laws and regulations on the use of mobile phones and transmitting device equipment in the areas where you drive. Always give full attention to driving.

# Electronic equipment interference

Most modern electronic equipment is shielded from RF energy. However, certain electronic equipment is not, therefore:

- Do not use your device near medical equipment without requesting permission. For use in proximity to personal medical devices, please consult a physician and the medical device manufacturer.
- Check with your vehicle manufacturer's representative to be sure that your transmitting device will not affect the electronic systems in your vehicle.
- Turn your transmitting device OFF before boarding any aircraft or follow the instructions given by the flight crew.
- Turn off all your electronic devices when in a blasting area or in areas posted turn off twoway radio to avoid interfering with blasting operations. Construction crews often use remote control RF devices to set off exclosives.
- Turn off your electronic device when in any area with a potentially explosive atmosphere. It
  is rare, but your electronic device could generate sparks. Sparks in such areas could
  cause an explosion or fire resulting in bodily injury or even death. Areas with a potentially
  explosive atmosphere are often, but not always, clearly marked.

# Disposal of old electrical and electronic equipment and battery

This symbol on the electronic product or on its packaging indicates that the electronic product inclusive the battery should not be treated as household waste. Instead it should be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. Do not attempt to remove internal batteries. Internal batteries shall be removed only by a waste treatment facility or trained service professional. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. The recycling of materials will help to conserve natural resources. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local city office, your household waste disposal service, the shop where you purchased the product or by calling a Sony Contact Center or at www.sonymobile.com/
recycling.

#### Power supply

Connect the AC power adapter only to designated power sources as marked on the device. To reduce risk of damage to the electric cord, remove it from the outlet by holding onto the AC adapter rather than the cord. Make sure the cord is positioned so that it will not be stepped on, tripped over or otherwise subjected to damage or stress. To reduce risk of electric shock, unplug the unit from any power source before attempting to clean it. The AC power adapter must not be used outdoors or in damp areas. DANGER – Never alter the AC cord or plug. If the plug will not fit into the outlet, have a proper outlet installed by a qualified electrician. Improper connection can result in risk of electric shock.

# Emergency calls (applicable for Bluetooth Headsets)

IMPOH IAN!!

Bluetooth handsfree and the electronic device connected to such handsfree operate using radio signals, cellular and landline networks as well as user-programmed functions, which cannot guarantee connection under all conditions. Therefore, Sony Mobile recommends using the mobile phone directly for essential communications (e.g. medical emercencies).

#### **Battery information**

A rechargeable battery has a long service life if treated properly.

Do not expose the battery to extreme temperatures, never above +55°C (+131°F). For maximum battery capacity, use the battery in room temperature. If the battery is used in low temperatures, the battery capacity will be reduced. Charge the battery in temperatures between +5°C (+41°F) and +45°C (+41°F) a

#### Recycling the battery in your transmitting device

The battery in your transmitting device must be disposed of properly and should never be placed in municipal waste. Sony Mobile repair partner removing the battery will dispose of it according to local regulations.

#### Disclaimer

This Sony Mobile device has been confirmed to communicate via transmitting with some devices from other manufacturers. An updated list of devices this Sony Mobile device has been confirmed to communicate with can be obtained from the Sony Mobile global web site www.sonymobile.com or from your local Sony Mobile dealer. Sony Mobile does not guarantee that use of this device will be uninterrupted or error free. Performance of this transmitting enabled device with other devices not listed may vary as all transmitting devices are not compatible.

Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. If you purchased your product in Australia, you are entitled to a replacement or refund for a major failure and compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure. For warranty service in Australia, please contact 1300 650 050 or Sony Service Centre, Unit 4 / 189 Woodville Road Villawood NSW 2163.

#### Trademarks and acknowledgements

Sony is a trademark or registered trademark of Sony Corporation. Bluetooth is a trademark or registered trademark of Bluetooth SIG Inc., and any use of such marks by Sony Mobile is under license.

www.sonymobile.com

# SONY

Sony Mobile Communications Inc. 1-8-15 Konan, Minato-ku, Tokyo 108-0075, Japan

# GARANZIA LIMITATA

In base alle condizioni di questa garanzia limitata, Sony Mobile o la relativa affiliata locale garantisce che il dispositivo al momento dell'acquisto, e per un successivo periodo di un (1) anno è privo di difetti di costruzione, progettazione o materiali. Per ulteriori informazioni, contattare il centro riparazioni Sony Mobile locale.

### Prassi

Se durante il periodo di garanzia il dispositivo, in condizioni normali di utilizzo, dovesse presentare malfunzionamenti dovuti a difetti relativi ai materiali o alla costruzioni, i distributori autorizzati Sony Mobile o i centri di assistenza partner procederanno, a propria discrezione, alla riparazione o alla sostituzione del dispositivo alle condizioni di seguito previste.

#### Condizioni

- La garanzia è valida solo se il dispositivo da riparare o sostituire è accompagnato dall'originale della prova di acquisto rilasciata dal rivenditore autorizzato e indicante la data di acquisto e il numero di serie. La rottura dei sigilli del dispositivo invaliderà la garanzia.
- 2. Qualora Sony Mobile proceda alla riparazione o alla sostituzione del dispositivo, quest'ultimo godrà di un periodo di garanzia pari alla parte residua della garanzia originale oppure di novanta giorni dalla data di riparazione o sostituzione, qualunque sia il periodo più lungo. La riparazione o la sostituzione potranno essere effettuate anche tramite unità rigenerate con funzionalità equivalenti. Le parti o i componenti sostituiti diventeranno proprietà di Sony Mobile.
- 3. La presente garanzia non copre eventuali guasti dovuti alla normale usura o a un utilizzo non appropriato e non conforme al normale funzionamento secondo quanto indicato nelle istruzioni per l'uso e la manutenzione del dispositivo. Inoltre, la garanzia non copre difetti del dispositivo derivanti da eventi fortuiti, modifiche o adattamenti, cause di forza maggiore o danni derivanti dal contatto con un livello di liquido superiore a quello approvato.
- 4. Non esistono garanzia espresse, scritte o orali, oltre alla presente garanzia limitata. Tutte le garanzie implicite, incluse, a titolo esemplificativo e non tassativo, le garanzie di commerciabilità o di idoneità a scopi particolari, sono limitate alla durata della presente garanzia limitata. In nessun caso Sony Mobile potrà essere ritenuta responsabile per danni accidentali o consequenziali di qualsiasi natura quali, a titolo esemplificativo e non tassativo, perdite di profitto o commerciali, nella misura massima in cui tali danni non vengano riconosciuti dalla legge. Alcuni paesi non consentono l'esclusione o la limitazione di danni accidentali o consequenziali, o la limitazione della durata di garanzie implicite, pertanto le limitazioni o esclusioni precedenti potrebbero non essere applicabili.

# LINEE GUIDE PER L'USO SICURO ED EFFICIENTE

Le modifiche apportate a questo dispositivo di trasmissione senza l'approvazione espressa di Sony Mobile potrebbero invalidare il diritto dell'utente all'uso dell'apparecchio.

Prima di utilizzare il dispositivo, informarsi di eventuali eccezioni dovute a requisiti o limitazioni locali relative all'utilizzo di dispositivi di trasmissione.

# Manutenzione del dispositivo

- Non esporre a livelli di polvere, sporcizia, liquido o umidità superiori o che non fanno parte dell'utilizzo previsto.
- Trattare con cura il dispositivo e non esporlo a temperature troppo elevate o troppo basse.
- · Non esporre il dispositivo a candele, sigarette, sigari, fiamme aperte e così via.
- Non far cadere, lanciare o tentare di piegare il dispositivo: comportamenti di questo genere potrebbero danneggiarlo.
- · Utilizzare solo accessori originali Sony Mobile destinati all'uso con il dispositivo.
- Non provare a smontare il dispositivo.
- Per rimuovere o sostituire la batteria, rivolgersi solo a partner di riparazione Sony Mobile.

# Esposizione alle radiofrequenze

Il dispositivo di trasmissione è un trasmettilore e ricevitore radio. Quando è in funzione, comunica con un dispositivo mobile con funzionalità di trasmissione ricevendo e trasmettendo campi elettromagnetici (microonde) RF nell'intervallo di frequenze compreso tra 2400 e 2500 MHz. La potenza in uscita del trasmettilore radio è bassa, pari a 0,01 watt.

Il dispositivo di trasmissione è stato progettato per funzionare in conformità alle linee guida sulle esposizioni alle onde radio e ai limiti imposti dalle autorità nazionali e dagli enti internazionali per la salute se utilizzato con un dispositivo mobile Sony compatibile.

### Aspetti relativi a sicurezza e salute

 Sony Mobile consiglia di indossare l'auricolare trasmittente dove non sarà soggetto a pressione, dal momento che tale pressione può causare ferite all'utente o danni al dispositivo.

- Il dispositivo di trasmissione contiene parti piccole che possono staccarsi con conseguente pericolo di soffocamento. Non consentire ai bambini di giocare con il dispositivo.
- Avvertenza sul volume audio: se si utilizzano auricolari di attri produttori, regolare il
  volume audio con cautela per evitare livelli sonori potenzialmente dannosi per
  l'udito. Sony Mobile non verifica gli auricolari di altri produttori con i telefoni
  cellulari e gli accessori. Sony Mobile raccomanda di utilizzare solo gli auricolari
  Sony Mobile originali.
- Esaminare le leggi e le normative relative all'utilizzo di telefoni cellulari e apparecchiature del dispositivo di trasmissione durante la guida. Prestare sempre la massima attenzione alla guida.

#### Interferenze delle apparecchiature elettroniche

La maggior parte delle attuali apparecchiature elettroniche è schermata contro l'energia RF. Alcune apparecchiature, tuttavia, non lo sono. Per questo motivo:

- Non utilizzare il dispositivo nelle vicinanze di apparecchiature mediche senza previa autorizzazione. Prima di utilizzare il dispositivo nelle vicinanze di dispositivi medici personali, consultare un dottore o il oroduttore del dispositivo medico.
- Verificare con il produttore dell'automobile se il dispositivo di trasmissione possa pregiudicare i sistemi elettronici del veicolo.
- Disattivare il dispositivo di trasmissione prima di imbarcarsi su un aereo oppure attenersi alle istruzioni fornite dal personale di bordo.
- Nelle aree di detonazione o in aree in cui è richiesto lo spegnimento dei dispositivi ricetrasmittenti, spegnere tutti i dispositivi elettronici per evitare interferenze con le operazioni di briliamento. Le imprese edili utilizzano spesso dispositivi RF con telecomando remoto per far detonare gli esplosivi.
- Spegnere il dispositivo elettronico nelle aree con atmosfere potenzialmente esplosive. Ance se è raro, un dispositivo elettronico può generare scintille. Le scintille in queste aree possono causare un'esplosione o un incendio e provocare lesioni personali anche gravi, compreso il decesso. Le aree con atmosfera

potenzialmente esplosiva sono spesso, ma non sempre, opportunamente segnalate.

# Smaltimento di apparecchiature elettriche ed elettroniche obsolete e di batterie esaurite

Questo simbolo sul prodotto o sulla confezione indica che il prodotto (inclusa la batteria) non deve essere considerato come un normale rifiuto domestico, ma deve invece essere consegnato ad un punto di raccolta appropriato per il riciclo di apparecchi elettrici ed elettronici. Non tentare di rimuovere le batterie interne. Le batterie interne devono essere rimosse solo in una struttura di trattamento di elitti il di qui in tecnico dell'assistenza.



Il corretto smaltimento del prodotto evita potenziali conseguenze nocive sull'ambiente e sulla salute. Il ricicio dei materiali consente di preservare le risorse naturali. Per informazioni dettagliate sul riciclo di questo prodotto, contattare nella propria zona l'ufficio comunale competente, il servizio di smaltimento dei rifiuti domestici, il negozio presso cui è stato acquistato il prodotto, il Centro di contatto Sony o visitare l'indirizzo www.sonymobile.com/recyclina

#### Alimentazione

• Collegare l'adattatore CA solo a fonti di alimentazione appropriate, secondo quanto indicato sul dispositivo. Per ridurre il rischio di danni al cavo elettrico, rimuoverlo dalla presa mantenendo l'adattatore anziché il cavo. Accertarsi che il cavo sia posizionato in modo che nessuno possa calpestario, inciamparvi o rischiare di dannegiario in altri modi. Per ridurre il rischio di scosse elettriche, scollegare l'unità dalla fonte di alimentazione prima di puliria. L'adattatore CA non deve essere utilizzato all'aria aperta o in aree umide. PERICOLO: non modificare la spina o li cavo CA. Se la spina non si adatta alla presa, nvolgersi a un elettricista qualificato per l'installazione di una presa appropiata. Un eventuale colleamento non corretto cuò quenerare il rischio di scosse elettricho non corretto cuò quenerare il rischio di scosse elettricho.

# Chiamate di emergenza (valido per auricolari Bluetooth)

L'auricolare Bluetooth e il dispositivo elettronico connesso funzionano tramite i segnali radio, reti dati e fisse, nonché come funzionalità programmate dell'utente che non garantiscono la connessione in qualsiasi situazione. Pertanto, Sony Mobile consiglia di usare direttamente il telefono cellulare per comunicazioni importanti (ad esempio, le emergenze mediche).

# Informazioni sulla batteria

Una batteria ricaricabile, se trattata correttamente, ha una lunga durata. Non esporre la batteria a temperature estreme, superiori a +55°C. Per ottenere la massima capacità della batteria, utilizzarla a temperatura ambiente. La capacità della batteria è ridotta se viene utilizzata a basse temperature. Caricare la batteria a temperature comprese tra +5°C e +45°C.

### Riciclo della batteria del dispositivo di trasmissione

La batteria del dispositivo di trasmissione non deve essere gettata tra i rifiuti urbani comuni, ma deve essere smaltita in modo appropriato. Il partner riparazione di Sony Mobile che rimurove la batteria la smaltirà in basea alle normative locali.

# Esclusione di responsabilità

Questo dispositivo Sony Mobile è in grado di comunicare tramite trasmissione con alcuni dispositivi di altri produttori. Un elenco aggiornato dei dispositivi di cui è stata verificata la compatibilità con questo dispositivo Sony Mobile è disponibile sul sito Web globale di Sony Mobile alla pagina www.sonymobile.com e presso i rivenditori Sony Mobile. Sony Mobile non garantisce che l'uso di questo dispositivo sarà continuo o che non si verificheranno errori. Dal momento che non tutti i dispositivi di trasmissione sono compatibili, le prestazioni di questo dispositivo abilitato alla trasmissione con dispositivi non presenti nell'elenco può variare.

## Marchi e riconoscimenti

Sony è un marchio o marchio registrato di Sony Corporation. Bluetooth è un marchio narchio registrato di Bluetooth SIG Inc. e l'utilizzo di tale marchio da parte di Sony Mobile è autorizzato.

www.sonymobile.com

# SONY

Sony Mobile Communications Inc. 1-8-15 Konan, Minato-ku, Tokyo 108-0075, Japan